

62016CJ0532

PRESUDA SUDA (prvo vijeće)

11. travnja 2018. (\*1)

„Zahtjev za prethodnu odluku – Zajednički sustav poreza na dodanu vrijednost (PDV) – Ograničenje prava na odbitak pretporeza – Ispravak odbitka pretporeza – Isporuka zemljišta – Pogrešna kvalifikacija kao „oporezovana aktivnost“ – Naznaka poreza na prvotnom računu – Prodavateljeva izmjena računa“

U predmetu C-532/16,

povodom zahtjeva za prethodnu odluku na temelju članka 267. UFEU-a, koji je uputio Lietuvos vyriausiasis administracinių teismas (Vrhovni upravni sud Litve), odlukom od 3. listopada 2016., koju je Sud zaprimio 18. listopada 2016., u postupku

Valstybinė mokesčių inspekcija prie Lietuvos Respublikos finansų ministerijos

protiv

SEB bankas AB,

SUD (prvo vijeće),

u sastavu: R. Silva de Lapuerta, predsjednica vijeće, J.-C. Bonichot (izvjestitelj), A. Arabadjiev, S. Rodin, i E. Regan, suci,

nezavisni odvjetnik: M. Bobek,

tajnik: M. Aleksejev, administrator,

uzimajući u obzir pisani postupak i nakon rasprave održane 4. listopada 2017.,

uzimajući u obzir očitovanja koja su podnijeli:

–

za SEB bankas AB, M. Bielskienė, u svojstvu pravne savjetnice, uz asistenciju A. Medelienė, advokatę,

–

za litavsku vladu, D. Kriauciūnas, R. Krasuckaitė i J. Prasauskienė, u svojstvu agenata,

–

za Europsku komisiju, L. Lozano Palacios i J. Jokubauskaitė, u svojstvu agenata,

saslušavši mišljenje nezavisnog odvjetnika na raspravi održanoj 20. prosinca 2017.,

donosi sljedeću

Presudu

1

Zahtjev za prethodnu odluku odnosi se na tuma?enje ?lanaka 184. do 186. Direktive Vije?a 2006/112/EZ od 28. studenoga 2006. o zajedni?kom sustavu poreza na dodanu vrijednost (SL 2006., L 347, str. 1. i ispravak SL 2015., L 323, str. 31.) (SL, posebno izdanje na hrvatskom jeziku, poglavlje 9., svezak 1., str. 120., u dalnjem tekstu: Direktiva o PDV?u).

2

Zahtjev je upu?en u okviru spora izme?u Valstybin? mokes?i? inspekcija prie Lietuvos Respublikos finans? ministerijos (Državna porezna inspekcija pri Ministarstvu financija Republike Litve, u dalnjem tekstu: porezna uprava) i društva SEB bankas AB, u vezi s obra?unom poreza koji je u pogledu tog društva proveden radi ispravka odbitka poreza na dodanu vrijednost (PDV) što ga je ono platilo prilikom kupnje zemljišta.

Pravni okvir

Pravo Unije

3

?lankom 12. stavkom 1. to?kom (b) Direktive o PDV?u odre?uje se:

„1. Države ?lanice mogu smatrati poreznim obveznikom svaku osobu koja povremeno provodi transakciju koja se odnosi na aktivnosti iz drugog podstavka ?lanka 9. stavka 1. a posebno jednu od sljede?ih transakcija:

[...]

(b)

isporuku gra?evinskog zemljišta.”

4

?lanak 135. stavak 1. to?ka (k) Direktive o PDV?u glasi:

„1. Države ?lanice obvezne su izuzeti sljede?e transakcije:

[...]

(k)

isporuka neizgra?enog zemljišta osim isporuke gra?evinskog zemljišta iz to?ke (b) ?lanka 12. stavka 1.”

5

U skladu s ?lankom 179. Direktive o PDV?u:

„Porezni obveznik može provesti odbitak tako da od ukupnog iznosa PDV?a koji duguje za dano porezno razdoblje oduzme ukupni iznos PDV?a za isto razdoblje za koji ima pravo odbitka te ga

koristi sukladno ?lanku 178.

Države ?lanice mogu zahtijevati da porezni obveznici koji obavljaju povremene transakcije odre?ene ?lankom 12. koriste pravo odbitka samo u trenutku isporuke.”

6

U poglavju 5. Direktive o PDV?u, naslovom „Ispravci odbitaka”, nalaze se, me?u ostalim, ?lanci 184. do 189.

7

?lankom 184. Direktive o PDV?u propisano je:

„Po?etni odbitak se ispravlja ako je odbitak viši ili niži od odbitka na koji je porezni obveznik imao pravo.”

8

?lankom 185. Direktive o PDV?u odre?uje se:

„1. Ispravak se posebno obavlja ako nakon obra?una PDV?a do?e do promjena ?imbenika korištenih za odre?ivanje iznosa odbitka, primjerice u slu?aju otkazivanja kupovine ili ostvarenog sniženja cijena.

2. Odstupaju?i od stavka 1., ne obavlja se ispravak odbitka ako transakcije ostanu u cijelosti ili djelomi?no nepla?ene ili u slu?aju uredno dokazanog uništenja, gubitka ili kra?e imovine ili u slu?aju robe rezervirane za davanje darova manje vrijednosti ili davanja uzoraka iz ?lanka 16.

U slu?aju transakcija koje u cijelosti ili djelomi?no ostanu nepla?ene ili u slu?aju kra?e države ?lanice mogu zahtijevati ispravak.”

9

?lankom 186. Direktive o PDV?u propisuje se:

„Države ?lanice odre?uju detaljna pravila za primjenu ?lanaka 184. i 185.”

10

?lanak 187. Direktive o PDV?u glasi:

„1. Kod kapitalnih dobara ispravak se raspore?uje na razdoblje od pet godina, uklju?uju?i i godinu tijekom koje su dobra ste?ena ili proizvedena.

Države ?lanice mogu temeljiti ispravak na razdoblju od punih pet godina od trenutka prve uporabe dobara.

Kod nepokretne imovine koja je ste?ena kao kapitalna dobra, razdoblje ispravka se može produžiti na najviše 20 godina.

2. Godišnji ispravak odnosi se samo na jednu petinu obra?unatog PDV?a na kapitalna dobra, ili ako je razdoblje prilagodbe produženo, na odgovaraju?i dio PDV?a.

Ispravak iz prvog podstavka se provodi na temelju razlika u pravima na odbitak tijekom sljede?ih

godina u odnosu na pravo tijekom godine kad su ta dobra ste?ena, proizvedena, ili po potrebi, prvi put korištena.”

11

U skladu s ?lankom 188. Direktive o PDV?u:

„1. Kod isporuke kapitalnih dobara u razdoblju ispravka smatra se kao da ih je porezni obveznik koristio za ekonomsku djelatnost do kraja razdoblja ispravka.

Smatra se da je ekomska djelatnost u cijelosti oporezovana kad je oporezovana isporuka kapitalnih dobara.

Smatra se da je ekomska djelatnost u potpunosti izuzeta u slu?ajevima kad je izuzeta isporuka kapitalnih dobara.

2. Ispravak iz stavka 1. provodi se samo jedanput za cijelo preostalo razdoblje ispravka.

Me?utim, ako je isporuka kapitalnih dobara izuzeta, države ?lanice mogu odrediti da ispravak nije potreban ako je kupac porezni obveznik koji koristi doti?na kapitalna dobra isklju?ivo za transakcije kod kojih ima pravo na odbitak PDV?a.”

12

?lankom 189. Direktive o PDV?u odre?uje se:

„Za potrebe primjene ?lanka 187. i 188., države ?lanice mogu donijeti sljede?e mjere:

(a)

odrediti pojам kapitalnih dobara;

(b)

navesti iznos PDV?a koji se uzima u obzir za ispravak;

(c)

donijeti sve potrebne mjere kako bi [se] osiguralo da ispravak ne dovede do bilo kakvih neopravdanih prednosti;

(d)

dopustiti upravna pojednostavljenja.”

13

U skladu s ?lankom 250. stavkom 1. Direktive o PDV?u:

„1. Svaki porezni obveznik dužan je podnijeti prijavu PDV?a, u kojoj se navode svi podaci koji su potrebni za izra?un poreza za koji je nastala obveza obra?una i odbitaka, te ukoliko je to potrebno za utvr?ivanje osnovice za razrez, ukupna vrijednost transakcija koje se odnose na takav porez i odbitke, te vrijednost svake izuzete transakcije.”

Litavsko pravo

14

?lankom 65. Lietuvos Respublikos prid?nit?s vert?s mokes? ?statymas (Zakon Litavske Republike o porezu na dodanu vrijednost), kako je izmijenjen Zakonom br. IX-1960 od 15. sije?nja 2004., naslovanim „Op?a pravila o ispravku odbitaka PDV?a”, odre?uje se:

„Ako obveznik PDV?a nakon podnošenja prijave PDV?a za odnosno porezno razdoblje vrati dio kupljene robe ili mu isporu?itelj robe ili usluga pruži dodatna sniženja cijene ili se iznos pretporeza koji se mora platiti isporu?itelju robe ili usluga smanji zbog bilo kojeg drugog razloga ili pak ako obveznik PDV?a ostvari povrat poreza obra?unanog pri uvozu, a iznos pretporeza ili poreza obra?unanog pri uvozu je odbijen, taj se odbitak ispravlja tako da se u prijavi PDV?a za porezno razdoblje u kojem su navedene okolnosti postale poznate pove?a iznos PDV?a koji treba uplatiti u državni prora?un ili tako da se smanji iznos povrata PDV?a koji se može dobiti iz državnog prora?una.”

15

?lankom 83. stavkom 1. tog zakona predvi?eno je:

„Ako se nakon evidentiranja isporuke robe ili usluge promijeni njihova oporeziva vrijednost ili koli?ina, ako je odobren popust, ako je roba (odnosno dio robe) vra?en prodavatelju ili ako je otkazana narudžba za robu (odnosno dio robe) ili usluge ili ako zbog bilo kojeg drugog razloga do?e do izmjene stjecateljeve (kup?eve) protu?inidbe, osoba koja je sastavila izvornu knjigovodstvenu ispravu kojom je evidentirana isporuka robe ili usluge mora sastaviti ispravu o ispravku (knjižno odobrenje) kojom se evidentira promjena okolnosti. Sporazumom izme?u stranaka povrat robe ili otkazivanje usluge mogu?e je i ne evidentirati knjižnim odobrenjem koje sastavlja dobavlja? robe ili usluga, nego ispravom (obaviješ?u) o tere?enju koju sastavlja stjecatelj (kupac), ako je on obveznik PDV?a.”

16

?lankom 68. stavkom 1. Lietuvos Respublikos mokes?i? administravimo ?statymas (Zakon Litavske Republike o poreznoj upravi), u verziji na temelju Zakona br. IX-2112 od 13. travnja 2004., propisano je:

„Osim ako nije druk?ije propisano ovim ?lankom ili zakonom o doti?nom porezu, porezni obveznik ili porezna uprava može obra?unati ili ponovno obra?unati iznos poreza isklju?ivo u pogledu razdoblja koje obuhva?a najviše teku?u kalendarsku godinu i pet prethodnih kalendarskih godina po?evši od 1. sije?nja one godine u kojoj je zapo?eo obra?un ili ponovni obra?un iznosa poreza.”

17

?lanak 80. stavak 1. tog zakona glasi:

„Porezni obveznik može ispraviti poreznu prijavu ako razdoblje za obra?un (ponovni obra?un) iznosa poreza iz ?lanka 68. ovog Zakona nije isteklo.”

?injenice u glavnom postupku i prethodna pitanja

18

Društvo SEB Lizingas UAB, ?iji je pravni sljednik SEB bankas, koji ga je preuzeo pripajanjem u studenome 2013., kupilo je u ožujku 2007. šest zemljišnih ?estica od društva VKK Investicija po

cijeni od 4800000 litavskih litasa (LTL), što sa svim uklju?enim porezima iznosi otprilike 1387200 eura. Prilikom te transakcije ugovorne su strane smatrali da se radi o isporuci gra?evinskog zemljišta koja podliježe PDV?u. Zato je društvo SEB Lizingas na tu transakciju platilo PDV pa je za isti iznos izvršilo odbitak pretporeza od vlastite obveze pla?anja PDV?a za ožujak 2007.

19

Istodobno je te ?estice SEB Lizingas u okviru ugovora o leasingu prenio društvu VKK Investicija. Me?utim, budu?i da potonje društvo nije izvršilo svoje obveze na temelju ugovora o leasingu, SEB Lizingas jednostrano je raskinuo taj ugovor u ožujku 2009.

20

VKK Investicija izdala je 14. travnja 2010. knjižno odobrenje na tužiteljevo ime u kojem se navodilo kako je, zbog izuze?a od PDV?a, cijena sa svim uklju?enim porezima nazna?ena na prvom ra?unu cijena bez porezâ te je izdala novi ra?un u kojem se navodi cijena od 4800000 LTL bez naznake PDV?a. To je društvo smatralo da predmetni posao prodaje ipak nije bio isporuka gra?evinskog zemljišta pa zato nije podlijegao PDV?u. Zato je podnijelo ispravljenu prijavu PDV?a za ožujak 2007.

21

Nad društvom SEB Lizingas, koje je odbilo uzeti u obzir knjižno odobrenje i novi ra?un te u skladu s tim dokumentima ispraviti odbitak pretporeza izvršen u ožujku 2007., tijekom 2012. proveden je porezni nadzor. Budu?i da je smatrala kako je isporuka predmetnih zemljišta doista bila izuzeta transakcija, porezna je uprava odlukom od 16. svibnja 2014. naložila pla?anje neosnovano odbijenog iznosa PDV?a, uve?anog za zatezne kamate, te je društvu SEB bankas izrekla poreznu nov?anu kaznu.

22

SEB bankas pokrenuo je postupak protiv te odluke pred Mokestini? gin?? komisija prie Lietuvos Respublikos Vyriausyb?s (Komisija za porezne sporove pri Vladi Republike Litve), koja je tu odluku djelomi?no poništila u pogledu dugovanog PDV?a i sporednih iznosa. Porezna uprava podnijela je tužbu Vilniaus apygardos administracini teismasu (Okružni upravni sud u Vilniusu, Litva) radi poništenja tog dijela odluke. Taj je sud odbio njezinu tužbu. Protiv presude Vilniaus apygardos administracini teismasa (Okružni upravni sud u Vilniusu) porezna uprava uložila je žalbu Lietuvos vyriausiasis administracini teismasu (Vrhovni upravni sud Litve).

23

Sud koji je uputio zahtjev ocijenio je da ovaj predmet ulazi u okvir tuma?enja i primjene prava Unije.

24

U tim je okolnostima Lietuvos vyriausiasis administracini teismas (Vrhovni upravni sud Litve) odlu?io prekinuti postupak i uputiti Sudu sljede?a prethodna pitanja:

„1.

Treba li ?lanke 184. do 186. Direktive o PDV?u tuma?iti na na?in da u okolnostima poput onih o kojima je rije? u glavnom postupku mehanizam ispravka odbitaka predvi?en tom direktivom nije primjenjiv u slu?ajevima u kojima prethodno provedeni odbitak pretporeza nije imao zakonsku

osnovu jer je bila rije? o transakciji isporuke zemljišta izuzetoj od PDV?a?

2.

Utje?e li na odgovor na prvo pitanje ?injenica: (1.) da je pretporez na kupnju zemljišnih ?estica prvotno odbijen zbog prakse porezne uprave na temelju koje se predmetnu isporuku pogrešno smatralo isporukom gra?evinskog zemljišta koja podliježe PDV?u, kako je odre?eno u ?lanku 12. stavku 1. to?ki (b) Direktive o PDV?u, i/ili (2.) da je nakon po?etnog odbitka koji je primijenio kupac isporu?itelj zemljišta ispostavio kupcu knjižno odobrenje u kojem je ispravio iznose PDV?a iskazane u prvotnom ra?unu?

3.

Ako je odgovor na prvo pitanje potvrđan, treba li u okolnostima poput onih o kojima je rije? u glavnom postupku ?lanke 184. i/ili 185. Direktive o PDV?u tuma?iti na na?in da – u slu?aju u kojem prethodno provedeni odbitak nije imao zakonsku osnovu jer je odnosna transakcija izuzeta od PDV?a – treba smatrati da je obveza poreznog obveznika da ispravi taj odbitak nastala odmah ili tek kada se saznao da prethodno provedeni odbitak nije imao zakonsku osnovu?

4.

Ako je odgovor na prvo pitanje potvrđan, treba li u okolnostima poput onih o kojima je rije? u glavnom predmetu Direktivu o PDV?u, a osobito njezine ?lanke 179., 184. do 186. i 250., tuma?iti na na?in da se ispravljeni iznosi pretporeza koji se mogu odbiti moraju uzeti u obzir u poreznom razdoblju u kojem je nastala obveza i/ili pravo poreznog obveznika da ispravi odbitak koji je prethodno proveo?"

O prethodnim pitanjima

Uvodne napomene

25

Uvodno valja podsjetiti da ?lanak 184. Direktive o PDV?u propisuje obvezu ispravljanja prethodno provedenog odbitka ako je odbitak viši ili niži od odbitka na koji je porezni obveznik imao pravo. Njezinim ?lankom 185. stavkom 1. pobliže je odre?eno da se ta obveza osobito odnosi na slu?aj kada nakon prijave PDV?a do?e do promjene ?imbenika korištenih za odre?ivanje iznosa odbitka. U stavku 2. tog ?lanka navedeni su hipotetski slu?ajevi u kojima se iznimno ne provodi ispravak. U skladu s ?lankom 186. navedene direktive, države ?lanice odre?uju detaljna pravila za primjenu njezinih ?lanaka 184. i 185.

26

Prema tome, odredbe navedenih ?lanaka 184. i 185., na koje se upu?uje u prvom prethodnom pitanju, propisuju obvezu ispravljanja neosnovanih odbitaka PDV?a i pritom je objašnjavaju i odre?uju njezin doseg. Me?utim, one ne predvi?aju na koji na?in treba izvršiti taj ispravak.

27

Nasuprot tomu, ?lankom 186. Direktive o PDV?u državama ?lanicama izri?ito se nalaže da odrede detaljna pravila za taj ispravak. ?lanci 187. do 189. Direktive o PDV?u sadržavaju odre?ena detaljna pravila za ispravak odbitka PDV?a samo u odnosu na kapitalna dobra, to jest za poseban hipotetski slu?aj.

28

Slijedom toga, valja razlikovati opseg obveze ispravljanja propisane ?lankom 184. Direktive o PDV?u i podru?je primjene mehanizma ispravka opisanog u njeziniim ?lancima 187. do 189.

Prvo i drugo pitanje

29

Budu?i da se sud koji je uputio zahtjev u svojem prvom pitanju poziva na ?lanke 184. do 186. Direktive o PDV?u i na mehanizam ispravka neosnovanih odbitaka PDV?a predvi?en tom direktivom, pitanje valja preoblikovati uzimaju?i u obzir uvodne napomene.

30

Svojim prvim i drugim pitanjem sud koji je uputio zahtjev u biti pita, s jedne strane, treba li ?lanak 184. Direktive o PDV?u tuma?iti na na?in da se obveza ispravljanja neosnovanih odbitaka PDV?a, propisana tim ?lankom, primjenjuje i na slu?ajeve u kojima se prethodno provedeni odbitak nije mogao zakonito provesti zato što je transakcija koja je do toga dovela bila izuzeta od PDV?a i, s druge strane, treba li ?lanke 187. do 189. Direktive o PDV?u tuma?iti na na?in da je mehanizam ispravka neosnovanih odbitaka PDV?a, predvi?en tim ?lancima, primjenjiv na takve slu?ajeve, uklju?uju?i konkretno situaciju poput one o kojoj je rije? u glavnom postupku, u kojoj je prethodno provedeni odbitak PDV?a bio neosnovan jer se radilo o transakciji isporuke zemljištâ izuzetoj od PDV?a.

31

Usto, taj sud dvoji imaju li ikakav u?inak na davanje odgovora na prvo pitanje okolnost da je u sporu u glavnom postupku PDV na kupovnu cijenu zemljištâ pogrešno pla?en i odbijen zbog pogrešne prakse porezne uprave kao i ?jenica da je prodavatelj tih zemljišta njihovu kupcu uputio knjižno odobrenje kojim je ispravio iznos PDV?a naveden u prvotno izdanom ra?unu.

32

Kao prvo, valja napomenuti da je obveza ispravljanja u ?lanku 184. Direktive o PDV?u šire definirana, s obzirom na to da se „[p]o?etni odbitak [...] ispravlja ako je odbitak viši ili niži od odbitka na koji je porezni obveznik imao pravo”.

33

Ta formulacija a priori ne isklju?uje nijednu zamislivu hipotetsku situaciju u kojoj je odbitak neosnovano izvršen. Op?enit doseg obveze ispravljanja potvr?uje se izri?itim popisom iznimaka dopuštenih Direktivom o PDV?u u njezinu ?lanku 185. stavku 2.

34

Konkretno, hipotetski slu?aj u kojem bi se odbitak mogao neosnovano izvršiti obuhva?en je prvom situacijom predvi?enom ?lankom 184. Direktive o PDV?u, to jest onom u kojoj je po?etni odbitak viši od onoga na koji je porezni obveznik imao pravo.

35

Propisivanje op?e obveze ispravljanja odbitaka PDV?a u Direktivi o PDV?u, koja je u biti preuzela odredbe Šeste direktive Vije?a 77/388/EEZ od 17. svibnja 1977. o uskla?ivanju zakonodavstava

država ?lanica koja se odnose na poreze na promet – zajedni?ki sustav poreza na dodanu vrijednost: jedinstvena osnovica za razrezivanje (SL 1977., L 145, str. 1., u dalnjem tekstu: Šesta direktiva), tako?er je u skladu s logikom zajedni?kog sustava PDV?a.

36

Naime, s jedne strane, ta je obveza neodvojiva od one koju ima svaka država ?lanica, a to je da mora poduzeti sve potrebne zakonodavne i upravne mjere prikladne za jam?enje cjelovite naplate PDV?a koji se duguje na njezinu podru?ju. Radi toga su države ?lanice dužne provjeravati prijave poreznih obveznika, njihove poslovne knjige i drugu relevantnu dokumentaciju te obra?unati i naplatiti dugovani porez (presuda od 17. srpnja 2008., Komisija/Italija, C?132/06, EU:C:2008:412, t. 37.). Takve pak provjere ne bi imale smisla kada ne bi bilo propisano ispravljanje neopravdanih odbitaka.

37

S druge strane, op?a obveza ispravljanja neopravdanih odbitaka PDV?a proizlazi i iz porezne neutralnosti PDV?a kao temeljnog na?ela zajedni?kog sustava PDV?a uspostavljenog mjerodavnim zakonodavstvom Unije (presuda od 21. velja?e 2006., Halifax, C?255/02, EU:C:2006:121, t. 92. i navedena sudska praksa).

38

Naime, u tom se sustavu mogu odbiti samo ulazni porezi napla?eni na robu ili usluge kojima se porezni obveznici koriste za svoje oporezive transakcije. Odbitak ulaznih poreza vezan je za ubiranje izlaznih poreza. Kad se robom ili uslugama koje je porezni obveznik stekao koristi za potrebe izuzetih transakcija ili onih koje ne ulaze u podru?je primjene PDV?a, ne može se napla?ivati izlazni porez ni odbijati ulazni porez (presuda od 30. ožujka 2006., Uudenkaupungin kaupunki, C?184/04, EU:C:2006:214, t. 24.). Na?elo porezne neutralnosti PDV?a zahtijeva, dakle, i to da se neosnovani odbici u svakom slu?aju moraju ispraviti.

39

Iz prethodno navedenog proizlazi da ?lanak 184. Direktive o PDV?u treba tuma?iti na na?in da se obveza ispravljanja neosnovanih odbitaka PDV?a primjenjuje i u slu?aju u kojem se prethodno provedeni odbitak nije mogao zakonito provesti, kao što je to slu?aj kada se naknadno utvrdi da je transakcija na temelju koje je izvršen taj odbitak jedna od onih koje su izuzete od PDV?a.

40

Kao drugo, na takav se slu?aj, me?utim, ne primjenjuju ?lanci 187. do 189. Direktive o PDV.

41

Naime, iz ?lanka 187. stavka 2. drugog podstavka Direktive o PDV?u proizlazi da se ispravak predvi?en tom odredbom, što se ti?e kapitalnih dobara, provodi na temelju razlika u pravima na odbitak do kojih je došlo nakon stjecanja te robe, njihove proizvodnje ili njihova prvog korištenja. Prema tome, detaljna pravila za ispravak opisana u ?lanku 187. Direktive o PDV?u odnose se na specifi?an hipotetski slu?aj predvi?en ?lankom 185. stavkom 1. Direktive o PDV?u, u kojem su se nakon prijave PDV?a izmjenili ?imbenici korišteni za odre?ivanje iznosa odbitka. Njih se, dakle, ne može primijeniti na ispravak odbitka koji je otpo?etka izvršen bez ikakve pravne osnove. Neka od tih pravila – poput ispravka razlomljenog na pet godina, predvi?enog u ?lanku 187. stavku 2. prvom podstavku Direktive o PDV?u – o?ito su neprilago?ena za takav hipotetski slu?aj. Što se ti?e ?lanka 188. Direktive o PDV?u, on se odnosi na još specifi?niju i isto tako razli?itu hipotetsku

situaciju isporuke kapitalnih dobara u razdoblju ispravka.

42

Sud je usto u pogledu odredaba Šeste direktive, koje su u biti jednake onima iz Direktive o PDV?u, presudio (presuda od 30. rujna 2010., Uszodaépit?, C?392/09, EU:C:2010:569, t. 31.) da se mehanizam ispravka predvi?en Šestom direktivom primjenjuje samo ako postoji pravo na odbitak (vidjeti u tom smislu presudu od 30. ožujka 2006., Uudenkaupungin kaupunki, C?184/04, EU:C:2006:214, t. 37.).

43

Iz prethodno navedenog proizlazi da mehanizam ispravka neosnovanih odbitaka PDV?a predvi?en ?lancima 187. i 188. Direktive o PDV?u nije primjenjiv ako je odbitak prethodno izvršen bez ikakve pravne osnove. Taj se mehanizam, dakle, osobito ne može primijeniti na transakciju isporuke zemljištâ poput one o kojoj je rije? u glavnom postupku, koja je, prema navodima nacionalnog suda, bila izuzeta od pla?anja PDV?a i, slijedom toga, nije trebala dovesti ni do naplate PDV?a ni do njegova odbitka.

44

U tim okolnostima to što je u glavnom postupku, s jedne strane, PDV koji se odnosi na kupovnu cijenu zemljištâ pogrešno pla?en i odbijen zbog pogrešne prakse porezne uprave i to što je, s druge strane, prodavatelj tih zemljišta njihovu kupcu uputio knjižno odobrenje kojim je ispravio iznos PDV?a iskazan u prvotno izdanom ra?unu nema utjecaj na neprimjenjivost navedenog mehanizma.

45

S obzirom na prethodna razmatranja, na prvo i drugo pitanje valja odgovoriti tako da ?lanak 184. Direktive o PDV?u treba tuma?iti na na?in da se obveza ispravljanja neosnovanih odbitaka PDV, propisana tim ?lankom, primjenjuje i na slu?ajeve u kojima se prethodno provedeni odbitak nije mogao zakonito provesti zato što je transakcija koja je do toga dovela bila izuzeta od PDV?a. Nasuprot tomu, ?lanke 187. do 189. Direktive o PDV?u treba tuma?iti na na?in da mehanizam ispravka neosnovanih odbitaka PDV?a, predvi?en tim ?lancima, nije primjenjiv na takve slu?ajeve, uklju?uju?i konkretno situaciju poput one o kojoj je rije? u glavnom postupku, u kojoj je prethodno provedeni odbitak PDV?a bio neopravдан jer se radilo o transakciji isporuke zemljištâ izuzetoj od PDV?a.

Tre?e i ?etvrti pitanje

46

Svojim tre?im i ?etvrtim pitanjem, koja valja ispitati zajedno, sud koji je uputio zahtjev u biti pita treba li odredbe Direktive o PDV?u u pogledu ispravljanja odbitaka tuma?iti na na?in da se na temelju njih, u slu?aju u kojem se prethodno provedeni odbitak PDV?a nije mogao zakonito provesti, mogu odrediti dan nastanka obveze ispravka neosnovanog odbitka PDV?a i razdoblje u odnosu na koje valja provesti taj ispravak.

47

Ta se pitanja ti?u prepostavki za ispravak PDV?a. Me?utim, kao što je to navedeno u to?ki 43. ove presude, mehanizam ispravka PDV?a predvi?en ?lancima 187. do 189. Direktive o PDV?u nije primjenjiv na situaciju poput one o kojoj je rije? u sporu u glavnom postupku. Stoga je na

državama ?lanicama da u takvom slu?aju odrede detaljna pravila za taj ispravak na temelju ?lanka 186. Direktive o PDV?u.

48

Me?utim, kada donose nacionalne propise koji odre?uju ta detaljna pravila, države ?lanice moraju poštovati pravo Unije. U tim okolnostima Sud mora, kada mu se uputi zahtjev za prethodnu odluku, dati sve elemente tuma?enja koji su potrebni nacionalnom sudu da ocijeni sukladnost takvih pravila s pravom Unije ?ije poštovanje osigurava, a osobito s njegovim temeljnim na?elima (vidjeti u tom smislu presudu od 29. svibnja 1997., Kremzow, C?299/95, EU:C:1997:254, t. 15. i rješenje od 26. ožujka 2009., Pignataro, C?535/08, neobjavljen, EU:C:2009:204, t. 22.).

49

U tom pogledu SEB bankas u svojem pisanom o?itovanju tvrdi da je protivno na?elima pravne sigurnosti i zaštite legitimnih o?ekivanja ako se ispravak odbitka PDV?a provede u pogledu transakcije koja se dogodila 2007., dok je porezna uprava sve do 2013. i sama zastupala stajalište prema kojem je ta transakcija bila oporeziva.

50

Me?utim, s jedne strane, valja podsjetiti na to da se legitimna o?ekivanja ne mogu temeljiti na nezakonitoj praksi administracije (vidjeti u tom smislu presudu od 6. velja?e 1986., Vlachou/Revizorski sud, 162/84, EU:C:1986:56, t. 6.). Prema odluci kojom je upu?en zahtjev, Lietuvos vyriausiasis administracinis teismas (Vrhovni upravni sud Litve) ocijenio je pak da se upravna praksa u skladu s kojom je predmetna transakcija prvotno kvalificirana kao „transakcija oporeziva PDV?om“ temeljila na pogrešnom tuma?enju nacionalnog prava, što zna?i da je prethodni odbitak PDV?a proveden nezakonito.

51

S druge strane, valja naglasiti da se na?elu pravne sigurnosti ne protivi upravna praksa nacionalnih poreznih tijela prema kojoj u odre?enom prekluzivnom roku mogu opozvati odluku kojom su poreznom obvezniku priznala pravo na odbitak PDV?a i naložiti mu da plati taj porez (vidjeti u tom smislu presudu od 12. listopada 2016., Nigli i dr., C?340/15, EU:C:2016:764, t. 48. i navedenu sudsku praksu).

52

Me?utim, to na?elo zahtijeva da se porezna situacija poreznog obveznika u vezi s njegovim pravima i obvezama prema poreznoj upravi ne smije vremenski neograni?eno dovoditi u pitanje (vidjeti u tom smislu presudu od 6. velja?e 2014., Fatorie, C?424/12, EU:C:2014:50, t. 46. i navedenu sudsku praksu). Mogu?e je, dakle, da je na?elo pravne sigurnosti povrije?eno time što po?etak prekluzivnog roka ovisi o slu?ajnim okolnostima u kojima je otkrivena nezakonitost odbitka i time što je on, me?u ostalim, kako to litavska vlada tvrdi, utvr?en na dan kada je kupac primio knjižno odobrenje kojim je prodavatelj jednostrano ispravio cijenu zemljištâ bez poreza uklju?ivši u nju PDV nekoliko godina nakon prodaje, što je na nacionalnom sudu da ocijeni.

53

Na tre?e i ?etvrtto pitanje valja odgovoriti tako da ?lanak 186. Direktive o PDV?u treba tuma?iti na na?in da je na državama ?lanicama da – u slu?ajevima u kojima se prethodno provedeni odbitak poreza na dodanu vrijednost (PDV) nije mogao zakonito provesti – odrede dan nastanka obveze ispravka neosnovanog odbitka PDV?a i razdoblje u odnosu na koje se mora provesti taj ispravak,

poštuj?i pritom na?ela prava Unije, a osobito na?ela pravne sigurnosti i zaštite legitimnih o?ekivanja. Na nacionalnom je sudu da provjeri poštju li se ta na?ela u slu?aju poput onoga o kojem je rije? u glavnem postupku.

Troškovi

54

Budu?i da ovaj postupak ima zna?aj prethodnog pitanja za stranke glavnog postupka pred sudom koji je uputio zahtjev, na tom je sudu da odlu?i o troškovima postupka. Troškovi podnošenja o?itovanja Sudu, koji nisu troškovi spomenutih stranaka, ne nadokna?uju se.

Slijedom navedenog, Sud (prvo vije?e) odlu?uje:

1.

?lanak 184. Direktive Vije?a 2006/112/EZ od 28. studenoga 2006. o zajedni?kom sustavu poreza na dodanu vrijednost treba tuma?iti na na?in da se obveza ispravljanja neosnovanih odbitaka poreza na dodanu vrijednost (PDV), propisana tim ?lankom, primjenjuje i na slu?ajeve u kojima se prethodno provedeni odbitak nije mogao zakonito provesti zato što je transakcija koja je do toga dovela bila izuzeta od PDV?a. Nasuprot tomu, ?lanke 187. do 189. Direktive 2006/112 treba tuma?iti na na?in da mehanizam ispravka neosnovanih odbitaka PDV?a, predvi?en tim ?lancima, nije primjenjiv na takve slu?ajeve, uklju?uju?i konkretno situaciju poput one o kojoj je rije? u glavnem postupku, u kojoj je prethodno provedeni odbitak PDV?a bio neopravdan jer se radilo o transakciji isporuke zemljistâ izuzetoj od PDV?a.

2.

?lanak 186. Direktive 2006/112 treba tuma?iti na na?in da je na državama ?lanicama da – u slu?ajevima u kojima se prethodno provedeni odbitak poreza na dodanu vrijednost (PDV) nije mogao zakonito provesti – odrede dan nastanka obveze ispravka neosnovanog odbitka PDV?a i razdoblje u odnosu na koje se mora provesti taj ispravak, poštju?i pritom na?ela prava Unije, a osobito na?ela pravne sigurnosti i zaštite legitimnih o?ekivanja. Na nacionalnom je sudu da provjeri poštju li se ta na?ela u slu?aju poput onoga o kojem je rije? u glavnem postupku.

Potpisi

( \*1 ) Jezik postupka: litavski